



LEGEND - LÉGENDE

ROADS AND RELATED FEATURES	ROUTES ET OUVRAGES CONNEXES
HARD SURFACE, ALL WEATHER	SURFACE PAVÉE, TOUTES SAISONS
LOOSE SURFACE	GRAVIER
CAW TRACK, WATER ROAD	CHENNAUX DE TERRE, RIVIER
TRAIL, CUT LINE, PORTAGE	SENTIER, PERÇE, PORTAGE
BUILT-UP AREA	AGLOMÉRATION
RAILWAY, SIDING, STATION, STOP	CHENNAUX DE FER, VOIE D'ÉVITEMENT, GARE, ARRÊT
BRIDGE	PONT
SEAPLANE BASE, ANCHORAGE	HYDROAÉROPORT, MOULAGE
LANDMARK FEATURES	POINTS DE REPÈRE
HOUSE, BARN	MAISON, GRANGE
CHURCH, SCHOOL	BUREAU DE POSTE
POST OFFICE	LIÉU HISTORIQUE
HISTORICAL SITE	TOURS: FEU, RADIO
TOWERS: FIRE, RADIO	PUITS: PÉTROLE, GAZ
WELL, OIL, GAS	RÉSERVOIR: PÉTROLE, ESSENCE, EAU
TANK, OIL, GASOLINE, WATER	LIGNE TÉLÉPHONIQUE
TELEPHONE LINE	LIGNE DE TRANSPORT D'ÉNERGIE
POWER TRANSMISSION LINE	MINE
MINE	DÉBRI, REMBLAI
CUTTING, EMBANKMENT	GRAVIER
GRAVEL PIT	FRONTIÈRES ET POINTS DE RÉFÉRENCES
BOUNDARIES AND SURVEY CONTROL	INTERNATIONALE, PROVINCIALE, BORNÉ FRONTIÈRE
INTERNATIONAL, PROVINCIAL, BOUNDARY MONUMENT	COMTE, DISTRICT
COUNTY, DISTRICT	CANTON, PAROISSE, ARPENTEE, NON ARPENTEE
TOWNSHIP, PARISH, SURVEYED, UNSURVEYED	TOWNSHIP, ATC-ARPENTEE, NON ARPENTEE
TOWNSHIP, DLS - SURVEYED, UNSURVEYED	COINS DE SECTION
SECTION CORNERS	MUNICIPALITÉ
MUNICIPALITY	RÉSERVE INDIENNE, PARC, ETC
INDIAN RESERVE, PARK, ETC	RÉPÈRE PLANIMÉTRIQUE
HORIZONTAL SURVEY POINT	RÉPÈRE DE NIVELLEMENT AVEC COTE
BENCH MARK WITH ELEVATION	POINT COTE, PRÉCIS: SUR TERRE, SUR L'EAU
SPOT ELEVATION, APPROXIMATE, LAND, WATER	DRAINAGE AND RELATED FEATURES
DRAINAGE AND RELATED FEATURES	DRAINAGE ET OUVRAGES CONNEXES
STREAM, SHORELINE, INDEFINITE	COURS D'EAU, RIVE, IMPRÉCISE
DIRECTION OF FLOW	DIRECTION DU COURANT
LAKE, INTERMITTENT LAKE	LAC, LAC INTERMITTENT
FLOODED LAND	TERRAIN INONDÉ
MARSH, SWAMP (WOODED)	MARAIS, MARÉCAGE (BOISÉ)
DRY RIVER BED WITH CHANNELS	LIT DE COURS D'EAU TARI AVEC CHENNAUX
SAND, ABOVE, IN WATER	SABLE: AU DESSUS, DANS L'EAU
STRING BOG	MARÉCAGE EN ENFLEDE
TUNDRA, PONDS, POLYGONS	TOUNDRA: ÉTANGS, SOLS POLYÉDRIQUES
RAPIDS, FALLS, RAPIDS	RAPIDES, CHUTES, RAPIDES
FORESHORE FLATS	ESTRANS
ROCK	ROCHER
DAM	BARRAGE
WHARF	QUAI
DITCH	FOSSE
RELIEF FEATURES	RELIEF
CONTOURS	COURBES DE NIVEAU
APPROXIMATE CONTOURS	COURBES DE NIVEAU APPROXIMATIVES
DEPRESSION CONTOUR	COURBE DE COUVERTURE
SPOT ELEVATION, APPROXIMATE, LAND, WATER	POINT COTE, APPROXIMATIF: SUR TERRE, SUR L'EAU
ESKER	ESKER
PINGO	PINGO
SAND, SAND DUNES	SABLE, DUNES
PALSA BOG	PALSE
WOODED AREA	RÉGION BOISÉE
CLEARED AREA	RÉGION DÉBOISÉE

PHOTOGRAPHY PHOTOGRAPHIE

COMPILATION RESTITUTION

GRID ZONE DESIGNATION DÉSIGNATION DE LA ZONE DU QUADRILLAGE: 16U CM

EXAMPLE OF METHOD USED TO OBTAIN A GRID REFERENCE FROM THIS MAP: EXEMPLE DE LA MÉTHODE EMPLOYÉE POUR FAIRE DES RÉFÉRENCES À UN MÉTRÉ DES

REVISION REVISION

REFERENCE POINT: CHURCH - ÉGLISE (see above) POINT DE RÉPÈRE

ACTING: Read number on grid line immediately to left of point. LONGITUDE: EST: Meter to right of the line of quadrillage immediately to right of the point. Estimate tenths of a square from this line northward to point. Estimate in meters of distance of canal, extra line and the metre on direction east.

NORTHING: Read number on grid line immediately below point. LATITUDE: SOUTH: Meter to right of the line of quadrillage immediately to the right of the point. Estimate tenths of a square from this line southward to point. Estimate in meters of distance of canal, extra line and the metre on direction north.

GRID REFERENCE (METERS) EXEMPLE DU QUADRILLAGE: 97584

Report similar grid reference 50.000 metres (about 63 miles) La position indiquée ci-dessus est à 50.000 mètres (environ 63 miles)

ONE THOUSAND METRE UNIVERSAL TRANSVERSE MERCATOR GRID ZONE 16 QUADRILLAGE DE MILLE MÈTRES UNIVERSEL TRANSVERSE DE MERCATOR

52 P/4	52 P/3	52 P/2
52-1/13	52-1/14	52-1/15
52-1/12	52-1/11	52-1/10

The 1978 MAGNETIC BEARING is 1°38' (29 min) EAST of GRID NORTH.
ANNUAL CHANGE INCREASING 2.3"
GRID NORTH is 1°45' (21 min) WEST of TRUE NORTH
No correction is made.

La RÉPÈRE MAGNÉTIQUE en 1978 est à 1°38' (29 min) EST DU NORD DU QUADRILLAGE.
VARIATION ANNUELLE CROISSANTE 2.3"
NORD DU QUADRILLAGE est 1°45' (21 min) à l'ouest du NORD VÉRITABLE
Aucune correction n'est faite.

PRODUCED BY THE SURVEYS AND MAPPING BRANCH, DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES, OTTAWA, 1976. INFORMATION CURRENT AS OF 1976. COPIES MAY BE OBTAINED FROM THE CANADA MAP OFFICE, DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES, OTTAWA, OR YOUR NEAREST MAP DEALER. © CANADA COPYRIGHTS RESERVED 1976.

ELEVATIONS IN METRES ABOVE MEAN SEA LEVEL
CONTOUR INTERVAL 10 METRES
NORTH AMERICAN DATUM 1927
TRANSVERSE MERCATOR PROJECTION

GRAYSON LAKE
THUNDER BAY DISTRICT
ONTARIO
Scale 1:50,000 Échelle

ELEVATIONS IN METRES AU-DESSUS DU NIVEAU MOYEN DE LA MER
ÉQUIDISTANCE DES COURBES 10 MÈTRES
SYSTEME DE RÉFÉRENCE GÉODÉSIQUE NORD-AMÉRICAIN 1927
PROJECTION TRANSVERSE DE MERCATOR

ÉTABLI PAR LA DIRECTION DES LÈVES ET DE LA CARTOGRAPHIE, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES, OTTAWA, EN 1976. RENDU ÉQUIVALENT À JUIN 1976.

LES CARTES SONT EN VENTE AU BUREAU DES CARTES DU CANADA, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES, OTTAWA, OU CHEZ LE VENDEUR LE PLUS PRÈS.

© CANADA 1976. TOUS DROITS RÉSERVÉS.